



ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ USE INSTRUCTIONS



AIR COOLER

ΜΟΝΤΕΛΟ/MODEL: PRAC-80686 / PRAC-80687
220~240V, 50HZ, 60W

Παρακαλούμε διαβάστε προσεκτικά όλες τις οδηγίες χρήσης πριν την χρήση της συσκευής και φυλάξτε τις για πιθανή μελλοντική χρήση.

Please read all instructions carefully before using the product and keep it for possible future reference.

Η εταιρεία BUY WAY A.E. σας ευχαριστεί για την αγορά του νέου air cooler **Primo**. Οι οδηγίες χρήσης που κρατάτε στα χέρια σας θα σας βοηθήσουν να συναρμολογήσετε και να το θέσετε σε λειτουργία πιο εύκολα. Παρακαλούμε πριν τη χρήση της συσκευής διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες χρήσης και κρατήστε τις σε ασφαλές μέρος για μελλοντική χρήση.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ



Χρησιμοποιήστε αυτή τη συσκευή αποκλειστικά σύμφωνα με τις οδηγίες αυτού του εγχειριδίου λειτουργίας. Οποιαδήποτε άλλη χρήση που δεν συνιστάται από τον κατασκευαστή μπορεί να προκαλέσει πυρκαγιά, ηλεκτροπληξία ή τραυματισμό.

- Αυτή η συσκευή προορίζεται αποκλειστικά για την ψύξη χώρων διαβίωσης σε νοικοκυριά και δεν επιτρέπεται να χρησιμοποιηθεί για κανέναν άλλο σκοπό.**
- Αφαιρέστε τη συσκευασία και βεβαιωθείτε ότι η συσκευή δεν έχει υποστεί ζημιά. Σε περίπτωση αμφιβολίας, μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή και επικοινωνήστε με το κέντρο σέρβις ή τον αντιπρόσωπό σας.
- Εάν η συσκευή έχει κάποιο ελάττωμα, απενεργοποιήστε την και επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπό σας.
- Εάν το καλώδιο τροφοδοσίας είναι κατεστραμμένο, πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή ή από εξουσιοδοτημένο κέντρο σέρβις για να αποφευχθούν όλοι οι πιθανοί κίνδυνοι.
- Για τυχόν επισκευές, επικοινωνήστε πάντα με τα γραφεία εξυπηρέτησης πελατών που είναι εξουσιοδοτημένα από τον κατασκευαστή.
- Πριν τη συνδέσετε στην παροχή ρεύματος, ελέγξτε ότι η τάση του δικτύου και ο τύπος ηλεκτρικού ρεύματος ταιριάζουν με τις πληροφορίες που αναγράφονται στην πινακίδα τύπου της συσκευής.

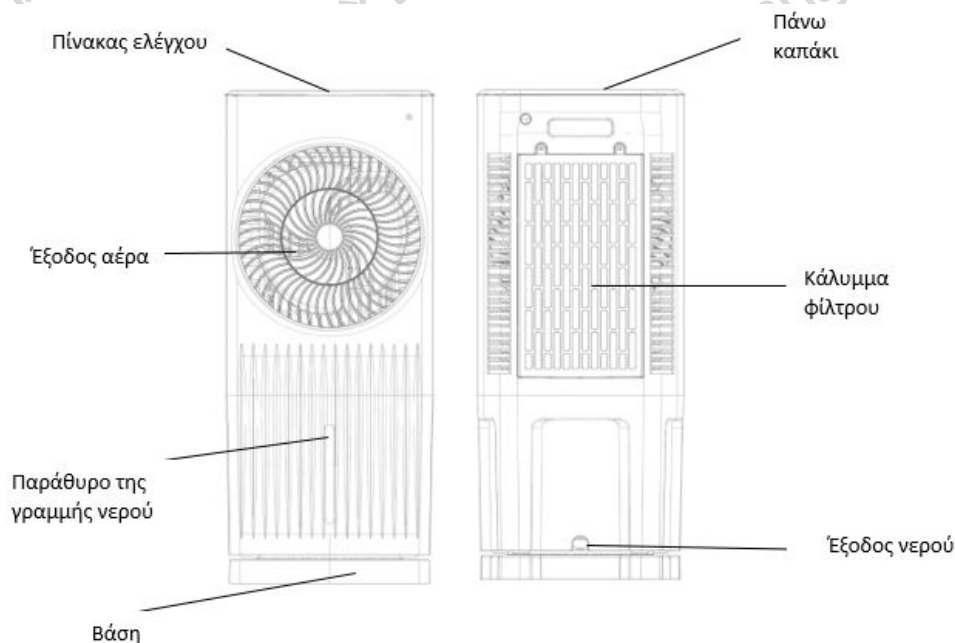
7. Η ηλεκτρική πρίζα στην οποία πρέπει να συνδεθεί η συσκευή, δεν πρέπει να είναι ελαττωματική ή χαλαρή και να είναι κατάλληλη για το απαιτούμενο ρεύμα και, κυρίως, να είναι αξιόπιστα γειωμένη. Σε περίπτωση αμφιβολίας, ελέγξτε την ηλεκτρική σας εγκατάσταση με εξειδικευμένο ηλεκτρολόγο.
8. Αποφύγετε τη χρήση καλωδίου επέκτασης, γιατί μπορεί να υπερθερμανθεί και να προκληθεί πυρκαγιά.
9. Απαγορεύεται η με οποιονδήποτε τρόπο προσαρμογή ή τροποποίηση των χαρακτηριστικών αυτής της συσκευής. Χρησιμοποιείτε μόνο ανταλλακτικά και εξαρτήματα που συνιστώνται από τον κατασκευαστή.
10. Δεν επιτρέπεται στα παιδιά να παίζουν με τη συσκευή.
11. Μην αφήνετε τα μικρά παιδιά να παίζουν με τη συσκευασία – ΥΠΑΡΧΕΙ ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΑΣΦΥΞΙΑΣ ΣΕ ΜΙΚΡΑ ΜΕΡΗ!
12. Παιδιά κάτω των 8 ετών και άτομα με περιορισμένες σωματικές, ψυχολογικές, αισθητηριακές ή νοητικές ικανότητες, καθώς και με έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, επιτρέπεται να χρησιμοποιούν αυτή τη συσκευή μόνο υπό την κατάλληλη επίβλεψη και μόνο εάν αυτή η συσκευή χρησιμοποιείται με λεπτομερείς τόσο για την ασφαλή χρήση αυτής της συσκευής όσο και για την περιγραφή τυχόν υπάρχοντων κινδύνων.
13. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή χωρίς επίβλεψη. Κάθε φορά που φεύγετε από το δωμάτιο, να απενεργοποιείτε πάντα τη συσκευή.
14. Μην στρίβετε, ή σπάτε το καλώδιο τροφοδοσίας.
15. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή με βρεγμένα χέρια.
16. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε εξωτερικό χώρο.
17. Μην καλύπτετε ποτέ τη συσκευή.
18. Μην λειτουργείτε τη συσκευή σε χώρους όπου υπάρχει αέριο, λάδι ή θείο.
19. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή κοντά σε νερό ή υψηλή υγρασία, π.χ. σε υγρά κελάρια, ή δίπλα σε πισίνες, μπανιέρες ή ντους. Βεβαιωθείτε ότι δεν μπαίνει νερό στη συσκευή.
20. Μην τοποθετείτε τη συσκευή κοντά σε πηγές θερμότητας (π.χ.

δίπλα σε συστήματα θέρμανσης) και αποφύγετε το άμεσο ηλιακό φως.

21. Κρατήστε ελάχιστη απόσταση τουλάχιστον 50 cm από εύφλεκτες ουσίες (π.χ. αλκοόλη) ή δοχεία υπό πίεση (π.χ. δοχεία ψεκασμού).
22. Μην τοποθετείτε βαριά ή ζεστά αντικείμενα πάνω από τη συσκευή.
23. Τοποθετήστε τη συσκευή σε μια σταθερή και ομοιόμορφη επιφάνεια στήριξης.
24. Μην εισάγετε ποτέ δάχτυλα, καρφίτσες ή άλλα αντικείμενα στη συσκευή και βεβαιωθείτε ότι η είσοδος και η έξοδος αέρα δεν είναι ποτέ φραγμένες.
25. Αλλάζετε τακτικά το νερό.
26. Γεμίζετε πάντα τη δεξαμενή νερού πάνω από την ελάχιστη στάθμη, αλλά ποτέ πάνω από τη μέγιστη στάθμη.
27. Εάν υπάρχει νερό στο δοχείο νερού, μην μετακινείτε τη συσκευή γρήγορα για να αποφύγετε τυχόν διαρροές ή πιτσίλισμα νερού.
28. Για να αποφύγετε την υψηλή υγρασία, μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε λειτουργία "COOL" για μεγάλα χρονικά διαστήματα σε κλειστό χώρο χωρίς αερισμό.
29. Οι δροσερές συσκευασίες δεν είναι παιχνίδι – κρατήστε τα παιδιά και τα ζώα μακριά τους.
30. Ποτέ μην επιχειρήσετε να ανοίξετε τις κρύες συσκευασίες για κανένα λόγο. Το υγρό που περιέχεται σε αυτό μπορεί να είναι επιβλαβές για την υγεία.
31. Αφαιρέστε το φινιρίσμα και αδειάστε το δοχείο νερού, όταν η συσκευή δεν χρησιμοποιείται.
32. Απενεργοποιείτε πάντα τη συσκευή πριν την αποσυνδέσετε από την πρίζα.
33. Μην τραβάτε το καλώδιο τροφοδοσίας για να αποσυνδέσετε τη συσκευή από την παροχή ρεύματος. Τραβάτε πάντα το φινιρίσμα για να βγάλετε το καλώδιο τροφοδοσίας.
34. Για να αποφύγετε ηλεκτροπληξία, μην χειρίζεστε το φινιρίσμα με βρεγμένα ή υγρά χέρια.

35. Όταν δεν τη χρησιμοποιείτε, κρατήστε τη συσκευή σε κάθετη θέση σε ασφαλές, στεγνό μέρος που δεν είναι προσβάσιμο για παιδιά και μην καλύπτετε τη συσκευή με πλαστική συσκευασία.
36. Διατηρήστε τη συσκευή σε καλή κατάσταση συντηρώντας και καθαρίζοντάς την. Εάν έχετε οποιεσδήποτε ερωτήσεις σχετικά με τη συντήρηση, επικοινωνήστε με την τηλεφωνική γραμμή πελατών/κέντρο σέρβις που είναι εξουσιοδοτημένο από τον κατασκευαστή.

ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ



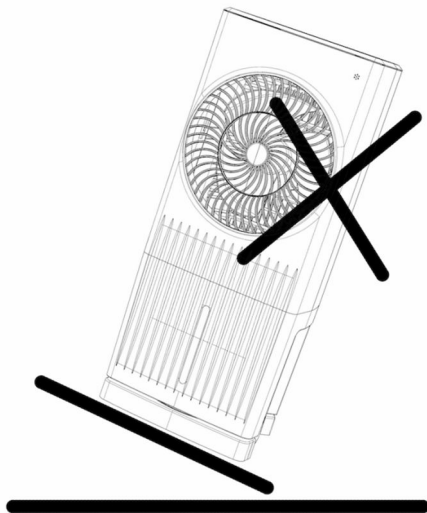
ΠΡΙΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΕΤΕ ΤΗ ΣΥΣΚΕΥΗ ΓΙΑ ΠΡΩΤΗ ΦΟΡΑ

- Ανοίξτε το κουτί και βγάλτε τη συσκευή.
- Αφαιρέστε όλες τις συσκευασίες.
- Ξετυλίξτε τελείως το καλώδιο τροφοδοσίας και φροντίστε να μην το καταστρέψετε.

ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

Λάβετε υπόψη τα ακόλουθα σημεία για την εγκατάσταση.

- Τοποθετήστε τη συσκευή σε επίπεδη και συμπαγή επιφάνεια και ρυθμίστε τα φρένα ασφάλισης έτσι ώστε η συσκευή να στέκεται σταθερά στη θέση της.
- Πρέπει να υπάρχει κενό τουλάχιστον 50cm από τοίχους ή άλλα αντικείμενα.
- Πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή, βεβαιωθείτε ότι τόσο η είσοδος όσο και η έξοδος αέρα δεν έχουν εμπόδια και δεν είναι φραγμένες.
- Συνδέστε τη συσκευή σε γειωμένη πρίζα.



ΓΕΜΙΣΜΑ ΤΗΣ ΔΕΞΑΜΕΝΗΣ ΝΕΡΟΥ

1. Ελέγξτε πρώτα στο πίσω μέρος της συσκευής εάν το ελαστικό πώμα είναι καλά τοποθετημένο στην έξοδο νερού και την κλείνει έτσι ώστε το δοχείο νερού να μην μπορεί να διαρρεύσει κατά λάθος.
2. Γεμίστε το δοχείο νερού στο επάνω μέρος της συσκευής. Ανοίξτε το κάλυμμα στο επάνω μέρος της συσκευής και ρίξτε καθαρό νερό, ελέγχοντας τη στάθμη στο μπροστινό μέρος της δεξαμενής νερού:

MIN:

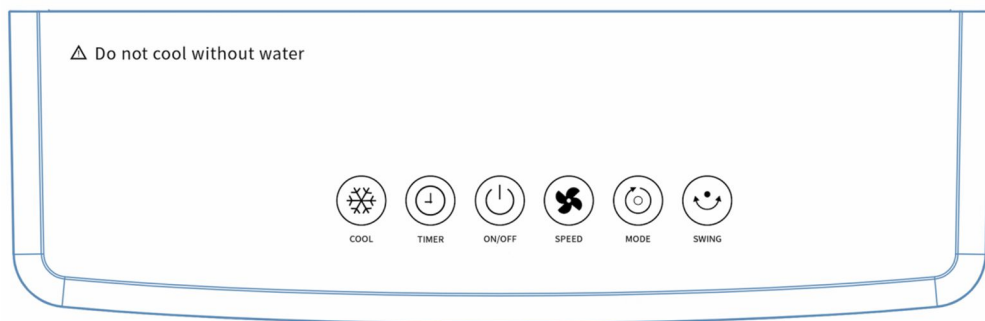
Η δεξαμενή νερού πρέπει να γεμίσει πάνω από την ένδειξη MIN ώστε η αντλία να μπορεί να λειτουργεί σωστά

MAX:

Η δεξαμενή νερού δεν πρέπει να γεμίσει πάνω από την ένδειξη MAX, διαφορετικά μπορεί να εισέλθει νερό στο εσωτερικό της συσκευής και έτσι να προκληθεί βλάβη στα ηλεκτρονικά εξαρτήματα.

3. Βεβαιωθείτε ότι το δοχείο νερού δεν είναι υγρό ή βρεγμένο εξωτερικά και, αν ναι, σκουπίστε το.
4. Κλείστε ξανά το κάλυμμα.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ



Η οθόνη θα απενεργοποιηθεί αυτόματα μετά από 5 λεπτά χωρίς καμία λειτουργία και οι λειτουργίες που έχουν ρυθμιστεί θα εξακολουθούν να λειτουργούν κανονικά.

Πιέστε οποιοδήποτε πλήκτρο για αφύπνιση, στη συνέχεια πιέστε οποιοδήποτε κουμπί θέλετε να χρησιμοποιήσετε.



ON/OFF (Ενεργοποίηση / Απενεργοποίηση):

Τοποθετήστε το φιν, στην οθόνη εμφανίζεται η ένδειξη "- -", η συσκευή βρίσκεται σε κατάσταση αναμονής.

Χρησιμοποιήστε το κουμπί ON/OFF για να ενεργοποιήσετε και να απενεργοποιήσετε τη συσκευή.

Πατήστε μία φορά, ενεργοποιήστε το, και στη συνέχεια θα εμφανιστεί στην οθόνη το "F1", πατήστε ξανά, απενεργοποιήστε το και στη συνέχεια θα εμφανιστεί στην οθόνη "- -".



SPEED (Ταχύτητα):

Πατήστε αυτό το κουμπί για να επιλέξετε την ταχύτητα του ανέμου. Κάθε φορά που θα το πατάτε, θα εμφανίζονται στην οθόνη τα εξής: F2- Μεσαία ταχύτητα / F3- Υψηλή ταχύτητα / F1- Χαμηλή ταχύτητα, ως κύκλος.



TIMER (Χρονοδιακόπτης): Χρησιμοποιήστε το κουμπί TIMER

για να ενεργοποιήσετε τη συσκευή σε μια λειτουργία με ελεγχόμενο χρόνο. Κάθε φορά που πατάτε το κουμπί του χρονοδιακόπτη, ο χρόνος λειτουργίας παρατείνεται μία προς μία ώρα από 1 ώρα έως 12 ώρες. Στην οθόνη θα εμφανίζεται ως εξής: 1H-2H-3H-4H-5H-6H-7H-8H-9H-10 -11-12-00 (λειτουργία απενεργοποίησης χρονοδιακόπτη), ως κύκλος.

Για να απενεργοποιήσετε τη συσκευή αυτόματα, προχωρήστε ως εξής: Ενώ η συσκευή βρίσκεται σε λειτουργία, πατήστε το κουμπί TIMER επανειλημμένα μέχρι την επιθυμητή ώρα, θα αναβοσβήσει 5 φορές αυτόματα και στη συνέχεια θα εξαφανιστεί, πράγμα που σημαίνει ότι η ρύθμιση λειτουργεί.



MODE: Χρησιμοποιήστε το κουμπί MODE για να επιλέξετε

ανάμεσα στις ακόλουθες λειτουργίες:

Φυσική λειτουργία: Πατήστε το κουμπί MODE μέχρι να εμφανιστεί η ένδειξη "AL", θα αναβοσβήσει 5 φορές αυτόματα και στη συνέχεια θα εξαφανιστεί, πράγμα που σημαίνει ότι η ρύθμιση λειτουργεί.

Λειτουργία ύπνου: Πατήστε το κουμπί MODE μέχρι να εμφανιστεί η ένδειξη "SP", θα αναβοσβήσει 5 φορές αυτόματα και στη συνέχεια θα εξαφανιστεί, πράγμα που σημαίνει ότι η ρύθμιση λειτουργεί.

Κανονική λειτουργία: Πατήστε το κουμπί MODE μέχρι να εμφανιστεί η ένδειξη "OL", θα αναβοσβήσει 5 φορές αυτόματα και στη συνέχεια θα εξαφανιστεί, πράγμα που σημαίνει ότι η ρύθμιση λειτουργεί.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Η κανονική λειτουργία είναι η προεπιλεγμένη ρύθμιση εκκίνησης



COOL (Ψύξη): Χρησιμοποιήστε το κουμπί COOL για να ξεκινήσετε τη λειτουργία ψύξης.

- Πατήστε το κουμπί COOL, στην οθόνη θα εμφανιστεί "OS", θα αναβοσβήσει 5 φορές αυτόματα και στη συνέχεια θα εξαφανιστεί, πράγμα που σημαίνει ότι η ρύθμιση λειτουργεί.
- Πατήστε ξανά το κουμπί COOL για να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία.
- Μόλις πατηθεί το κουμπί, η συσκευή αρχίζει να αντλεί νερό στο φίλτρο νερού για να δημιουργήσει κρύο και υγρό αέρα, ο οποίος στη συνέχεια διοχετεύεται έξω από τη συσκευή.
- Βεβαιωθείτε ότι η ένδειξη στάθμης νερού είναι πάνω από το επίπεδο MIN και κάτω από το επίπεδο MAX.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Μην ψύχετε χωρίς νερό.



SWING (Ταλάντωση): Χρησιμοποιήστε το κουμπί SWING για να ενεργοποιήσετε την ταλάντωση της συσκευής. Στην οθόνη θα εμφανιστεί "OS", θα αναβοσβήνει αυτόματα 5 φορές και στη συνέχεια θα εξαφανιστεί, πράγμα που σημαίνει ότι η ρύθμιση λειτουργεί.

- Πατήστε ξανά το κουμπί SWING για να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία.

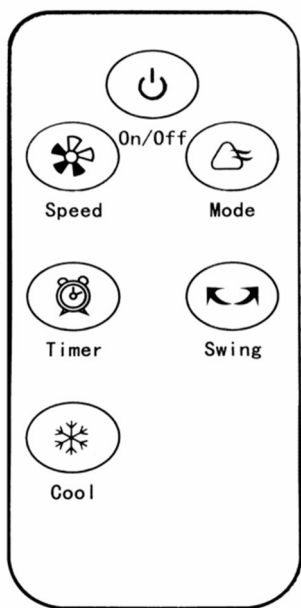
Αυτή η λειτουργία επιτρέπει την κατανομή του αέρα προς τα αριστερά και προς τα δεξιά. Αυτό επιτρέπει την οριζόντια διανομή αέρα στο δωμάτιο.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Η λειτουργία SWING είναι προαιρετική, δεν είναι διαθέσιμη για κάθε συσκευή, ανατρέξτε στο πραγματικό προϊόν.

ΤΗΛΕΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟ

Όλες οι λειτουργίες και τα κουμπιά είναι ίδια με την παραπάνω λειτουργία

1. Αφαιρέστε την πλαστική καρτέλα πριν την πρώτη χρήση.
Πρέπει να διασφαλιστεί ότι το τηλεχειριστήριο υπερύθρων είναι στραμμένο στον δέκτη της μονάδας.
2. Απομακρυσμένη χρήση εύρους:
 - σε απόσταση 5 μέτρων από τη μονάδα
 - εντός του εύρους των 30 μοιρών από τη μονάδα
3. Παρακαλούμε κρατήστε το τηλεχειριστήριο μακριά από την ηλιοφάνεια, έτσι ώστε να μην επηρεαστεί ο δέκτης.
4. Βγάλτε την μπαταρία όταν δεν τη χρησιμοποιείτε.



Αντικατάσταση τηλεχειριστηρίου

1. Ανοίξτε το κάλυμμα της μπαταρίας.
2. Αφαιρέστε και αντικαταστήστε.
3. Επαναφέρετε το κάλυμμα της μπαταρίας.
Χρησιμοποιήστε σωστά το τηλεχειριστήριο

Στρέψτε το τηλεχειριστήριο απευθείας στο μπροστινό μέρος της συσκευής, βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχουν εμπόδια μεταξύ του τηλεχειριστηρίου και της συσκευής.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Χειριστείτε προσεκτικά το τηλεχειριστήριο.

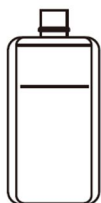
Μην εκθέτετε το τηλεχειριστήριο σε άμεσο ηλιακό φως και κρατήστε το μακριά από πηγές θερμότητας.

Παγοκύστη

Στη συσκευασία υπάρχουν δύο παγοκύστες, τις οποίες μπορείτε να τοποθετήσετε στο επάνω μέρος της συσκευής για να επιτύχετε ένα περαιτέρω αποτέλεσμα ψύξης.

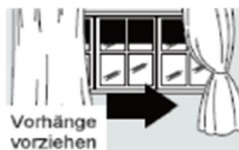
Όταν χρησιμοποιείτε τις παγοκύστες, σημειώστε τα εξής:

- Γεμίστε την παγοκύστη με νερό μέχρι την ένδειξη MAX.
- Πριν τη χρήση, τοποθετήστε την παγοκύστη στην κατάψυξη για τουλάχιστον 3-4 ώρες.
- Γεμίστε το Air Cooler με νερό. βεβαιωθείτε ότι δεν έχει ξεπεραστεί η ένδειξη MAX.
- Τοποθετήστε την παγοκύστη στη δεξαμενή στο επάνω καπάκι της συσκευής.



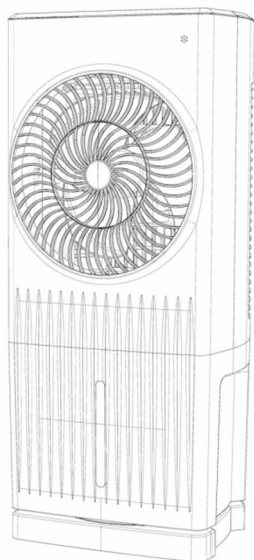
ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ!

Ακολουθούν μερικές συμβουλές για να αξιοποιήσετε στο έπακρο τη συσκευή:



- Προστατέψτε το δωμάτιο από το άμεσο ηλιακό φως με κουρτίνες, περσίδες ή παντζούρια. Αυτό σας εξοικονομεί ενέργεια.
- Μην τοποθετείτε αντικείμενα πάνω στη συσκευή και μην κρύβετε την έξοδο αέρα.
- Διατηρήστε καθαρές τις γρίλιες εξόδου αέρα και εισόδου αέρα.
- Βεβαιωθείτε ότι δεν λειτουργούν πηγές θερμότητας στο δωμάτιο.
- Μην χρησιμοποιείτε ποτέ τη συσκευή σε χώρους με πολύ υγρασία (π.χ. πλυντήρια).
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε εξωτερικό χώρο.
- Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή βρίσκεται σε επίπεδο δάπεδο και ότι έχουν πατήσει τα φρένα ασφάλισης.

ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΚΑΙ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ



ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΛΥΜΜΑΤΟΣ ΦΙΛΤΡΟΥ

Για να διασφαλίσετε ότι η συσκευή λειτουργεί αποτελεσματικά, θα πρέπει να καθαρίζετε το κάλυμμα του φίλτρου μετά από κάθε εβδομάδα λειτουργίας.

1. Πριν από τον καθαρισμό της συσκευής, απενεργοποιήστε την, περιμένετε μερικά λεπτά και στη συνέχεια, αποσυνδέστε την από το ρεύμα.
2. Χρησιμοποιήστε ένα κατσαβίδι για να αφαιρέσετε τις 2 βίδες ασφάλισης στη γρίλια του καλύμματος και αφαιρέστε τη από τη συσκευή.
3. Χρησιμοποιήστε μια ηλεκτρική σκούπα για να αφαιρέσετε τη σκόνη που έχει συσσωρευτεί στη γρίλια καλύμματος.
4. Εάν η γρίλια του καλύμματος είναι πολύ βρώμικη, βυθίστε την σε ζεστό νερό και ξεπλύνετε την αρκετές φορές - η

θερμοκρασία του νερού δεν πρέπει να υπερβαίνει τους 40 °C.

5. Πριν τοποθετήσετε ξανά τη γρίλια καλύμματος στη συσκευή, αφήστε την να στεγνώσει καλά μετά το πλύσιμο.
6. Τοποθετήστε ξανά τη γρίλια καλύμματος και ασφαλίστε την με τις βίδες ασφάλισης.

Σημείωση: Ποτέ μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή χωρίς τη γρίλια καλύμματος.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ

Πριν καθαρίσετε τη συσκευή, απενεργοποιήστε τη, περιμένετε μερικά λεπτά και μετά αποσυνδέστε τη από την παροχή ρεύματος.

Καθαρίστε τη συσκευή με ένα μέτριο υγρό πανί και στη συνέχεια σκουπίστε τη με ένα στεγνό πανί.

- Μην χρησιμοποιείτε ποτέ βενζόλιο, οινόπνευμα ή διαλύτες για να καθαρίσετε τη συσκευή.
- Μην ψεκάσετε εντομοκτόνα ή παρόμοια μέσα στον ψύκτη αέρα.

ΑΔΕΙΑΣΜΑ ΤΗΣ ΔΕΞΑΜΕΝΗΣ ΝΕΡΟΥ

Συνιστάται να αδειάζετε και να καθαρίζετε τη δεξαμενή νερού κάθε 2-3 εβδομάδες κατά τη διάρκεια της χρήσης. Ακολουθήστε τα παρακάτω βήματα:

- Απενεργοποιήστε τη συσκευή και αποσυνδέστε το φις από το ηλεκτρικό δίκτυο.
- Αφαιρέστε το πώμα σιλικόνης, αφήστε το νερό να τρέξει.
- Προσθέστε λίγο καθαρό νερό από το επάνω καπάκι, ξεπλύνετε τη δεξαμενή.
- Καθαρίστε την επάνω δεξαμενή τόσο εσωτερικά όσο και εξωτερικά

με ένα μαλακό πανί που έχει προηγουμένως βυθιστεί σε σαπουνόνερο.

- Αφήστε τη δεξαμενή να στεγνώσει εντελώς και στη συνέχεια τοποθετήστε την αντλία νερού πίσω στην πλαστική θήκη πριν τοποθετήσετε και γεμίσετε τη δεξαμενή νερού.

ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΕΣ ΣΤΟ ΤΕΛΟΣ ΤΗΣ ΣΕΖΟΝ

- Απενεργοποιήστε τη συσκευή και αποσυνδέστε το φις από την πρίζα.
- Αδειάστε προσεκτικά και καθαρίστε τη δεξαμενή νερού.
- Καθαρίστε τη γρίλια καλύμματος και τοποθετήστε την ξανά μετά το στέγνωμα (βλ. ενότητα «Καθαρισμός καλύμματος φίλτρου»).
- Συσκευάστε τη συσκευή και φυλάξτε τη σε δροσερό και ξηρό μέρος.

ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΕΙΣ ΣΤΗΝ ΑΡΧΗ ΤΗΣ ΣΕΖΟΝ

- Βεβαιωθείτε ότι το καλώδιο τροφοδοσίας είναι σε τάξη και ότι η γείωση λειτουργεί.
- Ακολουθήστε προσεκτικά τις οδηγίες εγκατάστασης και ασφάλειας.

ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ

Εάν υπάρχει κάποιο πρόβλημα κατά τη λειτουργία, μπορεί να μην είναι πρόβλημα της μονάδας. Μπορείτε να ελέγξετε την παρακάτω λίστα πριν στείλετε για επισκευή.

Πρόβλημα	Πιθανοί Λόγοι	Λύση
Ο ψύκτης αέρα δεν ενεργοποιείται.	Διακοπή ρεύματος.	Περιμένετε να αποκατασταθεί η παροχή ρεύματος.
	Η συσκευή δεν είναι συνδεδεμένη στην παροχή ρεύματος.	Συνδέστε τη συσκευή στην παροχή ρεύματος και περιμένετε για τουλάχιστον 30 λεπτά!!!
Η συσκευή λειτουργεί μόνο για μικρό χρονικό διάστημα.	Το δοχείο νερού είναι άδειο.	Γεμίστε τη δεξαμενή νερού.
	Κάτι εμποδίζει την έξοδο αέρα.	Ελέγξτε και απομακρύνετε όλα τα εμπόδια που εμποδίζουν την παροχή αέρα.
Κατά τη διάρκεια της λειτουργίας αναδύεται μια δυσάρεστη οσμή από το χώρο.	Το φίλτρο αέρα ή το δοχείο νερού είναι βρώμικο.	Καθαρίστε το(α) φίλτρο(α) αέρα και/ή το δοχείο νερού σύμφωνα με την περιγραφή.
Η συσκευή κάνει πολύ θόρυβο.	Το δάπεδο στο οποίο βρίσκεται ο ψύκτης αέρα δεν είναι επίπεδο.	Τοποθετήστε τον ψύκτη αέρα σε διαφορετική θέση.



Το προϊόν αυτό είναι κατασκευασμένο σε πλήρη συμμόρφωση με τις ισχύουσες οδηγίες της Ευρωπαϊκής Ένωσης που διέπουν ηλεκτρικές συσκευές αυτού του τύπου.



Οδηγίες για τη σωστή απόρριψη του προϊόντος σύμφωνα με την Ευρωπαϊκή Οδηγία 2002/96/ΕΚ

Εάν κάποια μέρα διαπιστώσετε ότι η συσκευή σας χρειάζεται αντικατάσταση ή δεν σας χρησιμεύει πλέον, σκεφτείτε την προστασία του περιβάλλοντος:

- 1) Μην πετάξετε την συσκευή σας μαζί με τα υπόλοιπα αστικά απόβλητα (αυτή είναι και η σημασία του αναγραφόμενου συμβόλου ανακύκλωσης).
- 2) Απευθυνθείτε στην Δημοτική Αρχή σας για να σας υποδείξει τα σημεία διάθεσης της συσκευής σας για ανακύκλωση.
- 3) Διαθέτοντας την άχρηστη πλέον συσκευή σας στα σωστά σημεία ανακύκλωσης βοηθάτε στην προστασία του περιβάλλοντος καθώς και στην εκμετάλλευση εκ νέου των υλικών της συσκευής σας.
- 4) Οι ηλεκτρικές συσκευές λόγω των υλικών κατασκευής τους εάν δεν διατεθούν σωστά μπορεί να έχουν άσχημες επιπτώσεις στο περιβάλλον και κατ' επέκταση στην υγεία μας.

Με την εγγύηση της:
BUY WAY Α.Ε.
Λεωφόρος Τυρταίου,
31° χλμ Αθηνών-Λαμίας,
19014 Αφίδνες, Ελλάδα
Τηλ.: +30 210-2464214
www.buyway.gr

 **Buy Way**

IMPORTANT INFORMATION ABOUT SAFETY, SITE LOCATION AND ELECTRICAL CONNECTIONS.



Use this appliance exclusively under the guidelines of this operating manual. Any other use not recommended by the manufacturer may cause fire, electrical shock, or personal injury.

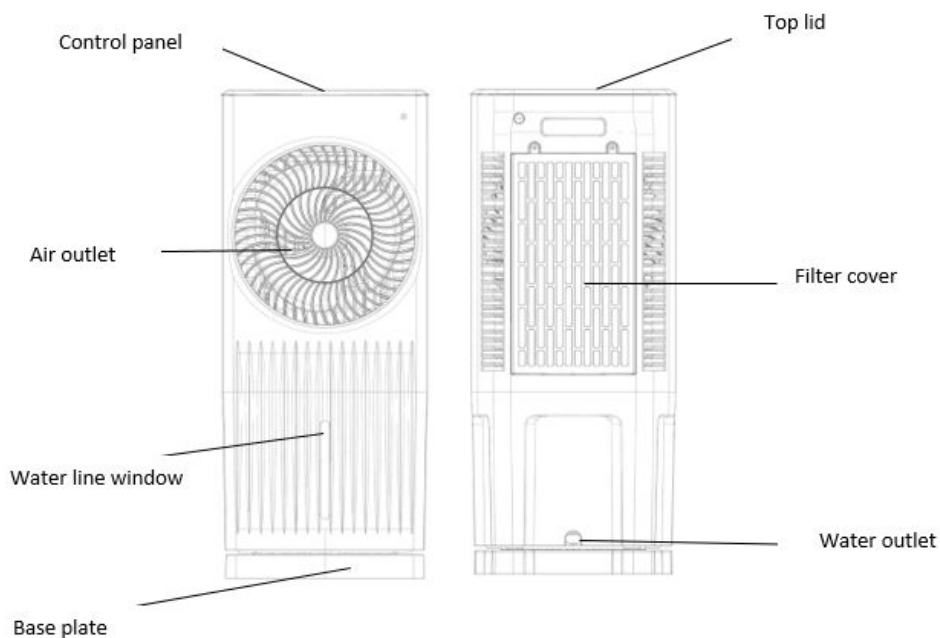
1. This appliance is **intended exclusively for the cooling of living spaces in households** and may not be used for any other purpose.
2. Remove the packing and make sure that the appliance is not damaged. In case of doubt, do not use the appliance, and contact the service center or your dealer.
3. If the appliance has a defect, switch it off and contact either your dealer or the customer hot line
4. If the power supply cable is damaged, it must be replaced by the manufacturer or an authorised service center to avoid all possible risks.
5. For any repairs, always contact the customer service offices authorised by the manufacturer.
6. Before connecting it to the mains power supply, **check that the mains voltage and the type of electrical current matches the information provided on the type plate on the appliance.**
7. The electrical outlet that the appliance must be connected to, must not be defective or loose and must be suitable for the current load required, and, above all, must be reliably earthed. In case of doubt, have your electrical installation checked by a qualified electrician.
8. **Avoid using an extension cable**, because this could overheat and cause a fire.
9. It is forbidden to adapt or modify the characteristics of this appliance in any way. Use only replacement parts and

accessories recommended by the manufacturer (failure to comply will result in the loss of the guarantee and warranty).

10. **Children must not be allowed to play with the appliance.**
11. Do not let small children play with the packaging – **THERE IS A DANGER OF SUFFOCATION ON SMALL PARTS!**
12. Children under 8 years of age and persons with limited physical, psychological, sensory or mental abilities, as well as a lack of experience and knowledge, may only use this appliance under appropriate supervision and if this appliance is used for detailed instructions on both using this appliance in a safe manner and describing any existing hazards.
13. **Do not operate the appliance unattended.** Whenever you leave the room, **always switch off the appliance.**
14. Do not twist, buckle or snap off the power supply cable.
15. **Do not** use the appliance **with wet hands.**
16. **Do not** use the appliance **outdoors.**
17. **Never cover the appliance.**
18. **Do not operate** the appliance **in rooms where gas, oil or sulphur** are present.
19. **Do not use** the appliance **near water or high humidity**, e.g. in damp cellars, or next to swimming pools, bathtubs or showers. Make sure that water does not get into the appliance.
20. Do not place the appliance near heat sources (e.g. next to heating systems) and avoid direct sunlight.
21. Keep a **minimum distance of at least 50 cm from combustible substances** (e.g. alcohol) or pressurised vessels (e.g. spray containers).
22. **Do not place any heavy or hot objects on top of the appliance.**
23. Place the appliance **on a solid and even support surface.**
24. **Never insert** fingers, pins or other objects into the appliance and make sure that the **air entry and outlet are never blocked.**
25. **Change the water regularly.**

26. Always fill the water tank above the minimum level, but never above the maximum level.
27. If there is water in the water tank, do not move the appliance quickly to avoid any leakage(s) or splashing any water.
28. To avoid high humidity, do not use the appliance in "COOL" mode for long periods of time in a closed area without ventilation.
29. The cool packs are not a toy – keep children and animals away from them.
30. Never attempt to open the cool packs for any reason. The liquid contained in it can be harmful to health.
31. Remove the plug and empty the water tank, when the appliance is not in use.
32. **Always** switch the appliance off, **before unplugging it.**
33. Do not pull the mains cable to disconnect the appliance from the mains supply. Always pull the plug to pull out the mains cable.
34. To avoid electric shocks, **do not handle the plug with wet or damp hands.**
35. When not in use, keep the appliance vertical in a safe, dry place that is inaccessible for children, and do not cover the appliance with plastic packaging.
36. Maintain the appliance in good condition by maintaining and cleaning it. If you have any questions about maintenance, contact the customer hot line/service center authorised by the manufacturer.

DESCRIPTION OF THE APPLIANCE



BEFORE USING THE APPLIANCE FOR THE FIRST TIME

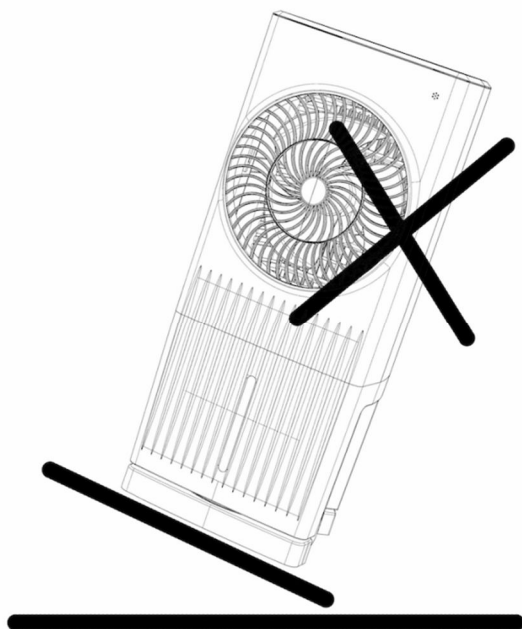
Unpacking the Appliance

- Open the carton and take out the appliance.
- Remove all packaging from the appliance.
- Unwind the mains cable completely and make sure not to damage it.

INSTALLATION

Please note the following points for installation.

- Place the appliance on a level and solid surface and adjust the locking brakes so that the appliance stands firmly in position.
- There must be at least a 50 cm gap to walls or other objects.
- Before using the appliance, make sure that both the air inlet and the air outlet are free of obstacles and are not blocked.
- Connect the appliance to an earthed outlet.



FILLING THE WATER TANK

1. Please check first on the back of the appliance whether the rubber plug is firmly inserted in the water outlet and closes it so that the water tank cannot accidentally leak out.
2. Fill the water tank on the top of the appliance. Open the cover on the top of the unit and pour in clean water, checking the level on the front of the water tank:

MIN-mark:

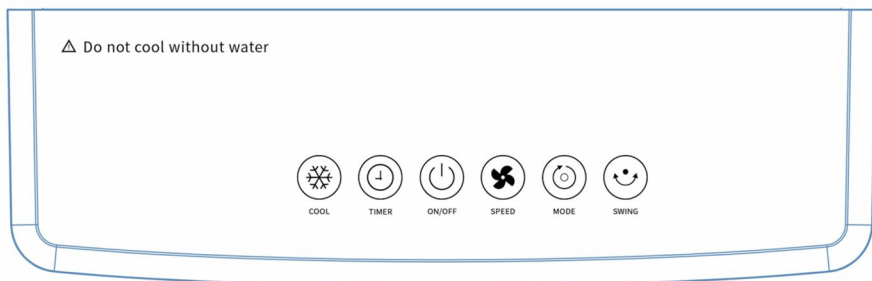
The water tank must be filled to above the MIN mark so that the pump can function properly

MAX-mark:

The water tank must not be filled over the MAX mark, otherwise water could enter the inside of the appliance and thus damage electronic parts.

3. Make sure the water tank is not damp or wet on the outside, and if so, wipe it dry.
4. Close the cover again.

OPERATION



The display will automatically turn off after 5 minutes without any operation, and the functions set will still work normally.

Press any key to wake up, then press any button you want to use.

1. **ON/OFF-Button** :

Insert the plug, the display shows "- -", the appliance is in standby state.

Use the **ON/OFF** button to switch the appliance on and off.

Press one time, turn on then the display appears "F1", press again, turn off then display appear "- -".

NOTE:ANION is optional, not available for every appliance, please refer to the actual product.

2. **SPEED-Button** :

Use the **SPEED** button to choose wind speed, press each times, the display will appear as follows: F2- Medium speed/F3- High speed/F1- Low speed, as a cycle.

3. **TIMER-Button** :

Use the **TIMER**-Button to switch off the appliance in a time-controlled operation. Each time you press the timer button, the operating time is extended one by one hour from 1 hour to 12 hours, the display will appear as follows: 1H-2H-3H-4H-5H-6H-7H-8H-9H-10-11-12-00(turn off timer function), as a cycle.

To switch off the appliance automatically, please proceed as follows: While the air cooler is in operation, press the **TIMER** button repeatedly until the desired hour, it will flashing 5 times automatically

then disappear, which means the setting is working.

4. **MODE-Button** :

Use the **MODE**-Button to select between the following modes:

Natural mode: Press the **MODE** button until "AL" is displayed, it will be flashing 5 times automatically then disappear, which means the setting is working.

Sleep mode: Press the **MODE** button until "SP" is displayed, it will be flashing 5 times automatically then disappear, which means the setting is working.

Normal mode: Press the **MODE** button until "OL" is displayed, it will be flashing 5 times automatically then disappear, which means the setting is working.

NOTE: Normal mode is the default start up setting

5. **COOL-Button** :

- Use the **COOL** button to start the cooling function.
- Press **COOL** button, the display will appear "OS", it will flashing 5 times automatically then disappear, which means the setting is working.
- Press the **COOL** button again to deactivate the function.
- As soon as the button is pressed, the appliance starts pumping water against the water filter to create cold and moist air, that is then blown out of the appliance.
- Make sure that the water level indicator is above the **MIN** level and below the **MAX** level.

NOTE: Do not cool without water.

6. **SWING-Button** :

Use the **SWING** button to activate the oscillation of the appliance. The display will appear "OS", it will flashing 5 times automatically then disappear, which means the setting is working.

- Press the **SWING** button again to deactivate the function.

This function allows the blown-out air to be distributed to the left and right. This enables horizontal air distribution in the room.

NOTE: SWING is optional, not available for every appliance, please refer to the actual product.

REMOTE CONTROL:

All function and button are same as operation above

1. Please remove the plastic tab before first use.

Must ensure that the remote control infrared beam is aimed at the unit receiver

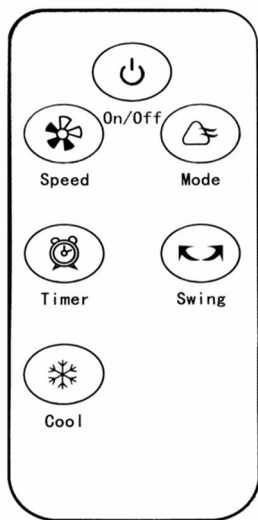
2. remote using range:

- within 5 meters away from the unit
- within the scope of 30 degree from the unit

3. Please keep remote away the sunshine.

So as not to affect of the receiver

4. Please take out the battery when not in use



Remote control replace

1. Open battery cover
2. Remove and replace the new one,
please note battery positive and negative
3. Reset the battery cover

Correctly use the remote control

Point the remote control directly at the front of the appliance, making sure that there are no obstacles between the remote control and the appliance.

NOTE: Please handle the remote control carefully.
Do not expose the remote control to direct sunlight and keep it away from heat sources.

ICE BOX

You will receive two ice boxes in the package, which you can place on the top of the appliance to achieve a further cooling effect.

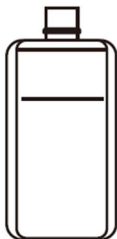
When using the ice box, please note the following:

Fill the ice box with water up to the MAX-mark.

Before use, place the ice box in a freezer for at least 3-4 hours.

Fill the Air Cooler with water. please make sure that the MAX mark is not exceeded.

Place the ice box in the tank on the top lid of the appliance.



TIPS FOR CORRECT APPLICATION

Here are some tips to get the very best out of the air cooler:

Protect the room from direct sunlight with curtains, blinds or shutters. This saves you energy.



Do not place any objects on to the appliance, and do not obscure the air outlet.

Keep the air outlet and air inlet grilles clear.

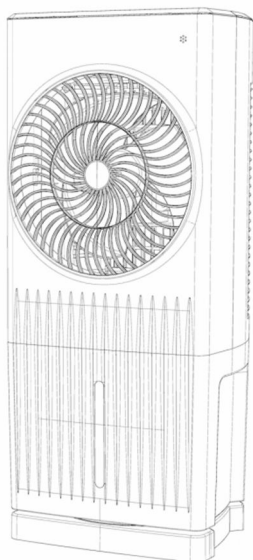
Make sure that no heat sources are operating in the room.

Never use the appliance in very humid rooms (e.g. laundry rooms).

Do not use the appliance outdoors.

Make sure that the appliance is on level flooring and that the locking brakes are applied.

MAINTENANCE AND CLEANING



CLEANING FILTER COVER

To ensure that the air cooler operates efficiently, you should clean the Filter cover after each week of operation.

1. Before cleaning the appliance, switch it off, then wait a few minutes, and then unplug it to disconnect the appliance from the mains power supply.
2. Use a screwdriver to remove the 2 locking screws on the cover grille and remove the cover grille from the device.
3. Use a vacuum cleaner to remove the dust accumulated in the cover grille.
4. If the cover grille is very dirty, immerse it in warm water and rinse it several times – but the water temperature must not exceed 40 °C.
5. Before putting the cover grille back into the appliance, allow it to dry out well after washing.
6. Replace the cover grille and secure it with the locking screws.

Note: Never use the appliance without the cover grille.

CLEANING THE HOUSING

Before cleaning the appliance, switch it off, then wait a few minutes, and then unplug it to disconnect the appliance from the mains power supply.

Clean the appliance with a moderately damp cloth, then wipe it with a dry cloth.

- Never use benzene, alcohol or solvents to clean the appliance.
- Do not spray insecticides or similar agents on to the air cooler.

EMPTYING THE WATER TANK

It is recommended to empty and clean the water tank every 2-3 weeks during use. Please follow these steps:

- Switch off the appliance and disconnect the mains plug
- Remove the silicon stopper, let water run out.
- Add some clean water from top lid, rinse the tank
- Clean the top tank both inside and outside with a soft cloth that has been previously immersed in soapy water.
- Allow the tank to dry completely and then put the water pump back into the plastic holder before inserting and filling the water tank.

ACTIVITIES AT THE END OF THE SEASON

- Switch off the appliance and disconnect the mains plug.
- Carefully empty and clean the water tank.
- Clean the cover grille and reinsert it after drying (see section "Cleaning Filter cover").
- Pack away the appliance and store it in a cool, dry place.

INSPECTIONS AT THE BEGINNING OF THE SEASON

- Verify that the power supply cable is in order and that the earthing is functioning.

Follow the installation and safety instructions carefully.

TRACKING AND FIXING PROBLEMS

Before contacting our customer hot line/service center, please check whether the error can be rectified using the instructions below.

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	SOLUTION
The air cooler does not switch on.	Power failure	Wait for the power supply to be restored.
	The appliance is not connected to the power supply.	Connect/plug the appliance to the power supply and wait for a minimum of 30 mins!!
The air cooler works only for a short amount of time.	The water tank is empty.	Fill the water tank.
	Something is blocking the air outlet.	Check and remove all obstacles that are blocking the air supply.
During operation, an unpleasant odour is emerging from the room.	The air filter or water tank is dirty.	Clean the air filter(s) and/or water tank in accordance with the description.
The appliance is very loud.	The floor that the air cooler is located on is not level.	Place the air cooler in a different location.



This product is in strict conformity with all the valid directives of European Union applying on this type of electrical appliances.



Instructions for the correct disposal of the unit according to European directive 2002/96/EU

Should you find one day that your appliance needs to be replaced or if it is of no further use to you, think of the protection of the environment:

- 1) Do not dispose your appliance along with the rest of the public waste (this is also the meaning of the shown recycling sign).
- 2) Contact your Public Authorities and they will instruct you of the recycling centers to which your appliances must be disposed.
- 3) Correct disposal of your appliance helps the protection of the environment as well as the recycling of the appliance components.
- 4) The electrical appliances due to their construction materials, if not correctly disposed, may lead to environmental and furthermore health hazards.



With the warranty of:
BUY WAY S.A.
Tyrtaiou Avenue,
31st km Athinon-Lamias,
19014 Afidnes, Greece
Tel.: +30 210-2464214
www.buyway.gr